

## حکمت قرآنی و فلسفه ارسسطوی

تاریخ تأیید: ۱۳۹۷/۱۱/۰۷ تاریخ دریافت: ۱۳۹۷/۰۲/۰۵

\* محمد کاوه

### چکیده

قبل از میلاد مسیح در یونان باستان امام حکما سقراط خود را فیلسوف نامید. هدف او از تعقل ورزی، یافتن واقعیت و راهبر رفتار بود. ارسسطو غایت حکمت را معرفت محض و آن را برتر از حکمت عملی می‌دانست. با ظهور اسلام و طرح حکمت در قرآن، به خصوص در عصر نهضت ترجمه با توجه به تأثیر فلسفه ارسسطوی در فیلسوفان مسلمان، این سؤال به وجود آمد که بین حکمت قرآنی و فلسفه ارسسطوی چه تفاوتی وجود دارد؟ آیا حکمت عملی قرآن، همانند فلسفه ارسسطوی آحس است؟ فرضیه ما در این تحقیق، تفاوت بنیادین بین آن دو است؛ لذا با بررسی تطبیقی در این تحقیق مشخص گردید حکمت قرآنی و فلسفی در معنای واژه و تعالیم نوع حکمت، مسائل و غایت حکمت، مرئی و متری حکمت، تنوع ارائه و روش کسب حکمت، مخاطبان حکمت و... از هم دیگر متغیر نباشد. همچنین معلوم گشت که حکمت عملی قرآن گرچه از حیث ارتباط با امور اعتباری آحس است، از حیث صائب و نافع بودن حکمت نظری، حکمت عملی معیار آن محسوب می‌شود و آحس نیست.

**واژگان کلیدی:** حکمت، فلسفه ارسسطو، حکمت عملی، مشخصات حکمت قرآنی و نشانه حکمت قرآنی.

## مقدمه

قرن‌ها قبل از میلاد سلطاط خود را «فیلو» و «سوفیا» به معنای دوستدار حکمت معرفی کرد. ارسسطو حکمت را دانشی می‌داند که به خاطر خودش و به خاطر خود شناخت تحصیل می‌شود (ارسطو، ۱۳۸۴، کتاب یکم الفای بزرگ، ۷). موضوع فلسفه قبلاً از میلاد و در قرون وسطی به معنای خاص آن «علم به هستی‌ها و اعیان علی ما هی عليه» بود (کاپلستون، ۱۳۶۸، ج، ۱، ص ۲۲۳/۳۳۱ مگی، ۱۳۷۲، ص ۲۲). با ظهور اسلام و نزول قرآن، خداوند در برخی آیات از آموزش حکمت به مردم توسط رسول خود خبر داد: «ربنا و ابعث فيهم رسولاً منهم يتلوا عليهم آياتك و يعلمهم الكتاب و الحكمة و يزكيهم انك انت العزيز الحكيم» (بقره: ۱۲۹). همچنین اعطای حکمت را به بعضی بیان داشت: «يؤتى الحكمة من يشاء و من يؤتى الحكمة فقد اوتى خيراً كثيراً و ما يذكر الا اولوا الالباب» (بقره: ۲۶۹ و...). اکنون سؤال این است: چه تفاوتی میان حکمت قرآنی و فلسفه ارسسطوی هست؟ آیا حکمت عملی در قرآن همانند حکمت ارسسطوی آخَسَ است؟ عملکرد فیلسوفان مسلمان در برخورد با فلسفه ارسسطوی متفاوت بود. فارابی میان تفکر اشراقی و آرای متضاد افلاطون با ارسسطو کتاب *الجمع بين الرأيين* را نوشت. بیشتر کتاب‌های وی مانند فلسفه افلاطون، فلسفه ارسسطو، تحصیل السعاده، تنبیه علی سبیل السعاده، تلخیص نوامیس افلاطون، کتاب المله، سیاسته المدنیه، فضول منزعه و آراء اهل المدینة الفاضله با محوریت حکمت عملی نگاشته شده‌اند. از نظر او طبیعتات، ریاضیات و الهیات علومی هستند که خود به عنوان فضایل نظری نقشی در رسیدن انسان به سعادت دارند و بخشی از سعادت توسط آنها حاصل می‌شود (فارابی، ۱۴۱۳ «ب»، ص ۱۱۹ و ۱۴۰۸، ۱۳۸۸ و ۲۳۵ و ۲۳۰، ص ۳۰ و ۱۹۹۵، ص ۱۰۰-۱۰۱).<sup>۱</sup> بعضی فیلسوفان دیگر با نظر تسامحی حکمت قرآنی را مترادف با فلسفه پنداشتند. ابن سینا و ابن رشد در جهت توفیق میان فلسفه و دین تلاش کرده‌اند (شریف، ۱۳۸۹، ج، ۱، ص ۷ و ۱۴۱۳ «الف»، ص ۲۳۰ و ۲۳۵ و ۱۳۸۸ و ۲۳۰، ص ۳۰ و ۱۹۹۵، ص ۱۰۰-۱۰۱).<sup>۲</sup> احمد بن رشد در کتاب *فصل المقال و تقریر ما بین الشريعة و*

الحكمة من الاتصال با كمك از آياتي نظير «فاعتبرو يا اولى الابصار» عليه كتاب غزالى (تهافت الفلاسفه)، تحصيل فلسفه را به دستور قرآن دانست: «و هذا نص على وجوب استعمال القياس العقلی او العقلی و الشرعی معاً» (ابن رشد، ۱۹۷۶، ص ۲۲). به باور وي فلسفه را باید از طریق فلسفه یونان یاد گرفت و حکمت قرآنی را بر فلسفه ارسطوی تطبیق داد و نوشت: «نحن نقطع كل ما ادى الي البرهان و خالقه الشرع ظاهراً، ان ذلك الظاهر يقبل التأويل على قانون التأويل العربي»<sup>۱</sup> (همان، ص ۴). همچنین معتقد بود تأویل آیات متشابه قرآن باید به حکمت فلسفی باشد؛ از این رو وي فلسفه را مصدق «و الراسخون في العلم» دانست. اما بعضی فیلسوفان دیگر مانند ابوسليمان السجستانی المنطقی، رأی به استقلال آن دو داشتند (صفا، ۱۳۷۱، ص ۲۹۶).

در این تحقیق فرضیه ما این است علی رغم شباهت‌های آن دو تفاوت بین این دو وجود دارد؛ لذا حکمت قرآنی و فلسفی در معنای حکمت، تعلیم نوع حکمت، غایت، مربی، مترتبی، محتوا، کیفیت تحصیل، مکان پیدایش، شیوه آموزش و... را بررسی کرده، تمایزهای یافته شده را در مشخصه‌های حکمت قرآنی و نشانه‌های آن از اهداف مقاله حاضر بیان می‌داریم.

### الف) واژه‌شناسی

حکمت مصدر از ماده «حاء و کاف و ميم» به معنای «منع»، «بازداشت» و مرادف با معنای عقل و حجر (جوهری، ۱۴۰۷، ج ۵، ص ۱۹۰۲/ابن‌فارس، ۱۴۰۴، ج ۲، ص ۹۱/ابن‌منظور، ۱۴۰۵، ص ۱۴۰۱) و به معنای علم، معرفت، قضاؤت و داوری است (جوهری، ۱۴۰۷، ج ۵، ص ۱۴۰۵/ابن‌منظور، ۱۴۰۵، ج ۱۲، ص ۱۴۰۵/فیومی، ۱۴۰۵، ص ۱۴۵). حکمت یعنی رسیدن به حق با علم و عقل، پس حکمت از خدای تعالی شناسایی اشیا و ایجاد آنها برنهایت

۱. ما (فلسفه) هر آنچه را بر آن برهان اقامه می‌شود، ولی ظاهر شرع با آن مخالفت دارد، ظاهر قرآن را- بر اساس قواعد زبان‌شناختی عرب- تأویل می‌بریم. شایان ذکر است/بن‌رشد. فلاسفه را دارای حق شرعی و اخلاقی تأویل قرآن می‌دانست (همان).

استواری و حکمت از انسان شناختن موجودات و انجام نیکی‌ها و خیرات است.

همچنین به معنای منزه از فعل قبیح است (راغب اصفهانی، ۱۴۱۲، ص ۲۴۸).

حکمت در کاربرد قرآنی معمولاً بعد از واژه «علم» و متصف به «حکیم» آمده است؛ یعنی حکمت نوع خاص از علم و ادراک است. علاوه بر این خداوند در سوره اسراء از آیات ۲۲ تا ۳۹ بعد از طرح معارف مختلف عقلی، اخلاقی و احکام فقهی، آنها را به لحاظ دقیق و محکم بودن، «حکمت» - اعم از علمی و عملی - نامیده است.

در اصطلاح فلاسفه مشاه حکمت صناعتی نظری است؛ انسان توسط آن، آنچه بر اوست که به دست آورد و آنچه بر اوست که انجام دهد تا خود را به مرحله کمال برساند و تبدیل به یک عالم عقلی، مساوی عالم وجود و مستعد وصول سعادت اخروی بشود (صلیبا، ۱۳۸۱، ص ۳۲۱). شیخ اشراق گفته است: «حکمت استعمال عقل عملی در آنچه تدبیر زندگانی کنند و نکنند به حسب رأی درست و آن، میان دو حالت مذموم جریبه و بلاحت است. این حکمت به آن حکمت است که انتقاش باشد به حقایق و معقولات؛ زیرا که آن چندان که زیادت بود، بهتر است» (خالد غفاری، ۱۳۸۰، ص ۱۶۱) و در مکتب صدرایی حکمت بر دو امر اطلاق می‌شود: یکی علم تصوری به تحقق ماهیات اشیا و تصدیق به آنها بر نحو یقین محض و دیگر فعل محکم به اینکه منظم و جامع تمام مایحتاج الیه باشد (صدرالدین شیرازی، مبدأ و معاد (نرم افزار نورالحكمة) ۱۰۶).

معنای واژه فلسفه نیز از این قرار است: «الفَلْسَفَةُ لغةً يونانية معناها محبة الحكمَةِ وَ فَيَسُوفُ أَصْلَهُ فَيَلَّا سُوفَ أَى مَحْبُّ الحِكْمَةِ وَ فَيَلَّا المَحْبُّ وَ سُوفَ الْحِكْمَةِ» (طربی، ۱۳۷۵، ج ۵، ص ۱۰۷).

در اصطلاح مفسران قرآن نیز به چند نمونه اشاره می‌گردد:

۱. الحکیم هو العالم الذي لا يجهل شيئاً و إذا كان عالماً قادرًا كان ما يفعله صواباً و مبرأ عن العبث والسوء ولو لا كونه كذلك، لما صح منه إجابة الدعاء ولا بعثة الرسل ولا إنزال الكتاب (فخر رازی، ۱۴۲۰، ج ۴، ص ۶۰).

۲. حکمت، معرفتی است که برای اعتقاد و عمل آدمی مفید باشد (طباطبائی، ۱۴۱۷، ج ۳، ص ۱۹۷).

۳. دانش نظری و عملی و سخنان مبرهن، مستحکم و متضمن اسرار درباره بود و نبود و باید و نبایدها در عقاید، اخلاق، فقه و حقوق، همچنین آموختن علمی که جز از طریق وحی به آن دسترسی نیست (جوادی آملی، ۱۳۸۴، ج ۷، ص ۴۹۱).

۴. يُؤْتِي الْحِكْمَةَ تَحْقِيقَ الْعِلْمِ وَ إِتْقَانَ الْعَمَلِ مَنْ يَشَاءُ وَ مَنْ يُؤْتِي الْحِكْمَةَ فَقَدْ أُوتَى خَيْرًا كَثِيرًا وَ مَا يَذَكَّرُ إِلَّا أُولُوا الْأَلْبَابِ ذُووَا الْعُقُولُ الْخالِصَةُ عَنْ شَوَّابِ الْوَهْمِ وَ الْهُوَى. فِي الْكَافِي وَ الْعِيَاشِي عَنِ الصَّادِقِ فِي هَذِهِ الْآيَةِ قَالَ طَاعَةُ اللَّهِ وَ مَعْرِفَةُ الْإِمَامِ وَ عَنْهُ مَعْرِفَةُ الْإِمَامِ وَ اجْتِنَابُ الْكَبَائِرِ الَّتِي أَوجَبَ اللَّهُ عَلَيْهَا النَّارَ وَ الْعِيَاشِي عَنِ الْحِكْمَةِ الْمَعْرِفَةِ وَ الْفَقَهِ فِي الدِّينِ (فیض کاشانی، ۱۴۱۵، ج ۱، ص ۲۹۹).

با توجه به موارد بالا بهخصوص کاربرد آن و آیه «وَ لَقَدْ أَتَيْنَا لِقَمَانَ الْحِكْمَةَ إِنَّمَا حَمَدَ اللَّهَ»، حکمت به معنای «علم متقن» توأم با «عمل متقن» است؛ زیرا مطابق فرمایش امام باقر<sup>ؑ</sup> علم صحیح زمینه عمل درست را فراهم می‌کند. عمل درست نیز زمینه درک و علم صحیح را فراهم می‌کند. همچنین حضرت ابراهیم<sup>ؑ</sup> از خداوند عقل نظری و عملی را طلب کرد: «رَبِّ هَبْ لِي حُكْمًا وَ الْحِقْنَى بِالصَّالِحِينَ» (شعراء: ۸۳). بنابراین بین حکمت قرآنی با حکمت عملی نه تنها در هم تنیدگی هست، بلکه حکمت عملی نشانه حکمت نظری نافع است، و گرنه اگر حکمت نظری منجر به عمل نشود، حکمت قرآنی نیست. از این رو بعد از بیان اعطای حکمت نظری به حضرت لقمان، او می‌گوید: «إِنَّ الشَّرِكَ لِظُلْمٍ عَظِيمٍ» (لقمان: ۱۳). لذا نمی‌تواند حکمت عملی قرآن را به صرف امور اعتباری بودن، آخَسَ از حکمت نظری - آن طور که ارسسطو معتقد بود - دانست.

پس حکمت نظری قرآنی بینشی است که برای بشر نافع و منش و کنش بر اساس آن موجب سعادت دنیا و آخرت او می‌شود نه بحث‌های صرف نظری مانند ماهیت، جوهر، عرض، امکان و امتناع که جنبه ارشاد در آن نیست؛ از این رو نسبت بین حکمت قرآنی و فلسفی از نظر منطقی، رابطه عام و خاص مطلق است.

## ب) مشخصات حکمت قرآنی و فلسفی

با توجه به اینکه حکمت قرآنی و فلسفی هر دو در کسب معرفت یقینی، استدلال برهانی، برهان تمانع، حقایق هستی و... مشترکاتی دارند، تفاوت‌های زیادی با یکدیگر دارند. در اینجا به نوزده مورد آن اشاره می‌گردد:

۱. منشأ و معلم حکمت قرآنی اولاً و بالذات خدا (بقره: ۲۶۹) و ثانياً و بالعرض پیامبرش (حکیم قرآنی) است (جمعه: ۳). بنابراین حکیم بر خداوند و انسان برگزیده او اطلاق می‌شود. از نظر فارابی کسی که به حکمت دینی دسترسی دارد، فیلسوف مطلق است (فارابی، ۱۹۹۶ «الف»، ص. ۸۸). از نظر فارابی، فیلسوف مطلق با امام، رئیس اول مدینه فاضله، واضح قوانین مدینه و پیامبر یکی است که از فلسفه مطلق آگاه است (فارابی، ۱۴۱۳، ص. ۱۹۰). او گاهی بیان می‌دارد که نبی یا فیلسوف تام با عقل فعال متحده شده است و به مرتبه‌ای رسیده است که به او وحی می‌شود (همو، ۱۹۹۵، ص. ۱۲۱ و ۱۹۹۶ ب، ص. ۹۰-۸۹)؛ بنابراین فیلسوف مطلق از عقل الهی بهره‌مند است و به معارفی دسترسی دارد که مردم با عقول انسی خود از دریافت آنها عاجزند. اما اینکه سر آغاز زمانی فلسفه ارسطوی و همچنین سر آغاز مکانی فلسفه کجا بوده است، در این خصوص نیز جواب قطعی (یونان یا غیر یونان) وجود ندارد (بریه، ۱۳۸۴، ص. ۳-۴). در این مورد فیلیون اسکندرانی سه بیان دارند: اول، مطالب فلسفی از یهودیان اخذ گردیده است. دوم، مطالب فلسفی را عقل طبیعی و فطری به کمک خدا کشف کرده است. سوم، مطالب آن عطای ویژه خدا به آنها بوده است. همین سه تبیین در کلمات اسکندرانی یافت می‌شود (ولفسن، ۱۳۸۹، ص. ۴۰).

۲. سخنان حکیمانه قرآن مانند برهان تمانع بر توحید و پیوستگی عالم، لقمان حکیم و... از نظر استحکام و استمرار همچنان باقی است؛ ولی فلسفه ارسطوی چون مبتنی بر استغراقی ناقص بود، پس از ده قرن ترویج و استیلا توسعه فیلسفانی مانند آلبرت بزرگ آلمانی و آکوئیناس حجیت خود را از دست داد و در بخش‌هایی از آن مانند فلسفه طبیعی باطل و در بخش‌هایی نیز مانند فلسفه اولی مورد مناقشه فیلسفانی بعدی حتی

قبل از قرن شانزدهم مانند آنسلم و توماس آکوئیناس<sup>۱</sup> قرار گرفت (فروغی، ۱۳۶۷، ج، ۱، صص ۶۵ و ۱۱۷).

۳. حکیم قرآن، مطلق «انک انت العلیم الحکیم» (بقره: ۳۲) (فخرالدین رازی، ۱۴۲۰، ج، ۲، ص ۴۲۵ / طباطبایی، ۱۳۹۰، ج، ۱، ص ۱۱۵ / حسینی همدانی، ۱۴۰۴، ج، ۱، صص ۱۰۴ و ۳۰۸) جوادی آملی، ۱۳۸۵، ج، ۳، ص ۲۴۰) و تعالیم او در امور تکوین و تشریع است. حکمت فلسفی نسبی و تعالیم آن در برخی امور تکوینی است. ارسطو می‌گوید: «فرض می‌کنیم که حکیم همه چیزها را - تا آنجا که ممکن است - می‌داند. سپس می‌گوییم حکیم کسی است که می‌تواند چیزهای دشوار را بفهمد» (ارسطو، ۱۳۸۴، الفای بزرگ، فصل ۲، ص ۷). در نظر برخی با ظهور سقراط، افلاطون، دمکریتس و ارسطو فلسفه یونان به نهایت ارتقاء خود رسید (همان، ص ۱۱۳). اما در نظر بعضی یکی از مهم‌ترین مسائل در پیشینهٔ فلسفه معلوم نیست؛ یعنی آیا مذاهب فلسفی سیر طبیعی و به موازات رشد عقل داشته یا تابع طبایع اشخاص بوده است؟ (بریه، ۱۳۸۴، ص ۳).

۱۳۳

## پیش‌

اکرم  
قرآنی و  
فلسفه ارسطوی

۴. معنای حکمت قرآنی با معنای حکمت فلسفی فرق دارد. ارسطاطالیس می‌گوید: علمی که محتوای عالی‌ترین واقعیات باشد و به جانب عالی‌ترین واقعیات جریان پیدا کند (ارسطاطالیس، ۱۳۸۱، ج، ۲، ص ۲۲-۲۳). یا معرفت حقایق موجودات علی ما هی علیها و حکم به وجود آنها بر اساس برهان (ملاصدرا، ۱۹۸۱، ج، ۱، ص ۲۰)، ولی حکمت قرآنی شناخت اصل وجود و منشاً وجود، رب موجودات و عمل احکام الهی است (جوادی آملی، ۱۳۸۵، ص ۱۴۳). به بیان دیگر فلسفه به معنای عام آن شناخت جلوه صفات خداست، ولی حکمت علاوه بر شناخت حق تعالی و عمل به دستورات الهی، رسیدن به یک بصیرت حقیقی است. این بصیرت اعطایی است و با شایستگی بنده به وجود می‌آید نه تحصیل.

۵. در حکمت الهی خدا عالم به خود و غیر خود به صورت تفصیلی و جزئی و فعال ما یشاء، مرید، آفریننده بوده و فاعلیت او بالتجلى و هدفمند است. هدف

۱. هر دو فیلسوف بر خلاف ارسطو معتقد بودند خداوند خالق موجودات از عدم است و عالم آفرینش بهترین عوالم ممکن است (فروغی، ۱۳۷۰، ج، ۱، صص ۱۱۲ و ۱۱۹).

خداوند در افعال اوست نه هدف فاعل. در فلسفه ارسطوی خدا فقط عالم به خود است و خدا خالق نیست و عالم مادی، قدیم و ازلی است. خدا فاقد اعمال مشیت ولی منشاء حرکت است، خدا فعل محض است و هیچ فعلی از او سر نمی‌زنند. چون کمال مطلق نمی‌تواند به چیزی میل کند (کاپلستون، ۱۳۶۸، ج ۱، ص ۳۵۹/۳۶۷ دورانت)، در حالی که خداوند می‌تواند هدف فعل داشته باشد و با کمال مطلق او سازگار است. آنچه با کمال مطلق سازگار نیست، هدف فاعل است. در نظر ارسطو خداوند فقط محرك لایتحرک اول است؛ زیرا حرکت در عالم مادی (صورت ماده عامل صیروت است) وجود دارد و تسلیل در علل محال است. باید به علتی نهایی متوقف شود. اما اینکه خدای ارسطو واحد یا متعدد است، بر اساس ظاهر عبارات اخلاق نیکوماخوس خدای ارسطو واحد نیست: «ه تصوّر ما خدایان در سعادت عالی و خوشبختی ازلی به سر می‌برند» (ارسطاطالیس، ۱۳۸۱، ج ۲، ص ۲۳۴، ۱۱۷۸ ب). همچنین «به نظر می‌آید انسانی که قوه تعقلش را به کار می‌اندازد و آن را پرورش می‌دهد، در کامل‌ترین شرایط به سر می‌برد و خیلی مقرب به خدایان است. اگر خدایان چنان‌که معمولاً تصوّر می‌شود، توجهی به امور انسانی داشته باشند، می‌توان چنین انگاشت که رضای آنان ناشی از کامل‌ترین جزء انسانی است که ارتباط دقیقی با آنها دارد (و این غیر از تعقل) چیز دیگری نیست (همان، ص ۲۳۸، ۱۱۷۹ الف). البته هیچ دلیلی وجود ندارد که به موجب آن ارسطو محرك اول را مبعد شمرده باشد؛ چه رسد به اینکه در پیشگاهش نماز باید گزارد (کاپلستون، ۱۳۶۸، ج ۱، ص ۳۶۱-۳۶۲/۱۳۷۰، ج ۱، ص ۴۸) دورانت، ۱۳۷۰، ص ۶۸-۶۹).

۶. غایت نهایی حکمت قرآنی حکمت عملی است و غایت حکمت عملی تزکیه نفس و انسان کامل شدن و رسیدن به سعادت است؛ زیرا با حکمت نظری شناخت انسان و غایت او به دست می‌آید. اما اینکه چه اعمال ارادی او را به سعادت نزدیک و چه اعمال ارادی او را از سعادت دور می‌کند، مربوط به حکمت عملی است. به عبارت دقیق‌تر غایت حکمت عملی صرف معرفی افعال ارادی نیکو یا انجام اعمال ارادی نیکو نیست، بلکه سعادت بالفعل است؛ از این‌رو حکمت عملی تکمیل‌کننده حکمت نظری

است. ارسطو سعادت را عبارت فعالیت نفس بر وفق فضیلت می‌داند (ارسطاطالیس، ۱۳۸۱، ۱۰۹۹، ب، ص ۷۴). سعادت از نظر فارابی تنها جنبه فردی ندارد، بلکه جنبه اجتماعی نیز دارد: «و أما بلوغ الغایة فی العمل فیكون أولاً باصلاح الانسان نفسه، ثم باصلاح غيره ممّن فی منزله أو فی مدینته» (فارابی، ۱۴۰۸، ج ۱، ص ۷). به همین سبب حکیم الهی برای رساندن اجتماع به سعادت به احکام اجتماعی و روش‌های اجرای احکام الهی در جامعه می‌پردازد تا با به سعادت رسیدن اجتماع، سعادت فرد نیز حاصل شود. ماهیت این سعادت هم تشبیه به خالق به قدر طاقت انسان در امور مربوط به نفس است؛ به تعبیر دقیق‌تر «تخلق به اخلاق الهی که نتیجه حاکمیت عقل عملی بر افعال انسانی است، ثمره‌ای است که با استفاده از ضوابط و قواعد اخلاقی حاصل می‌شود. البته ثمره نهایی حکمت عملی و مرحله پایانی عقل عملی همان فناست که ارتباط به مافوق است نه تدبیر مادون» (جوادی آملی، ۱۳۸۶، ج ۱، ص ۱۲۵).

ولی در فلسفه ارسطوی غایت فلسفه، معرفت نظری محض<sup>۱</sup> و فقط کشف طریق جدیدی برای حیات عقلی است (کاپلستون، ۱۳۶۸، ج ۱، ص ۳۲۲-۳۲۱/بریه، ۱۳۸۴، ص ۱۴۴)

**فیلسوفی و فلسفه ارسطوی**

و فایده دنیوی ندارد؛ زیرا در نظر او غایت فلسفه تولید چیزی یا تأمین و فراهم کردن اثر و نتیجه‌ای نیست؛ از این‌رو ارسطو کسی را که معرفت را برای خود معرفت جست‌وجو می‌کند، فوق کسی قرار می‌دهد که معرفت را برای به‌دست‌آوردن نتیجه عملی جستجو می‌کند. اثر عملی چنین فکری از ارسطو باعث می‌شود که شأن رابطه استاد و شاگردی مراعات نشود. به عقیده بعضی رابطه ارسطو با افلاطون در اواخر عمر افلاطون به هم خورد و تبدیل به جنگ شد. البته ممکن است بعضی عامل این جنگ را مباحثات علمی در اموری مانند وجود خارجی یا ذهنی کلیات و مثل افلاطونی بداند، ولی به هر حال رعایت احترام به آرای استاد آن هم در زمان حیات یا در مقام نقد و عدم صراحة در اسم آوردن استاد، امری لازم و ضروری است.<sup>۲</sup> همچنین ارسطو در

۱. فلسفه به درستی شناخت حقیقت نامیده شده است؛ هدف شناخت نظری، حقیقت است (متافیزیک،

کتاب II، فصل ۱، گ ۹۹۳b سطر ۱۹، به نقل از: ارسطو، ۱۳۸۴، ص ۴۱).

۲. ارسطو در مورد رد نظریه مُثُل افلاطون می‌گوید: با ایده‌ها بدرود باید کرد؛ زیرا جیرجیر

زندگی خود میان مردم رویه محافظه‌کاری و اسراف در پول خرج کردن داشت و همین امر سبب منفور شدن وی در جامعه گردید (دورانت، ۱۳۷۰، صص ۵۸، ۷۷ و ۹۰).

۷. متربی حکمت: الف) اصل سنتیت؛ بین متعلم حکمت قرآنی و معلم آن، سنتیت وجود دارد و لذا گیرنده حکمت قرآنی «اولوا الالباب» (بقره: ۲۶۹) است؛ یعنی کسانی که در اندیشه و عمل ناب و به دور از آفت و شباهه نسبت به خداوند واحدند، کمالات وجودی خالق را در مرتبه ضعیف‌تری دریافت می‌دارند؛ ولی در فلسفه ارسطوی چنین موضوعی نیست. خداوند خالق هستی نیست تا این اصل در مورد مخلوقات وی مطرح شود. اگر بخواهیم با مسامحه این موضوع را در علل‌های مادی به عنوان منشأ تغییرات مطرح کنیم، باز در فلسفه ارسطوی دیده نمی‌شود؛ برای نمونه بین سلوک استاد و سلوک شاگرد تناقض دیده می‌شود، مانند سلوک ارسطو و هرمیاس، جبار شهر آثارتوس یا اسکندر مقدونی، تازنده بر جهان به قصد تشکیل یک حکومت واحد. البته برخی مبنای این اندیشه اسکندر را ارسطو می‌داند که کارش در فلسفه بر وحدت و ترکیب بود (دورانت، ۱۳۶۷، ص ۵۰-۵۱) و بدین وسیله توسط استاد و شاگرد وحدت سیاسی در کنار وحدت فلسفی آن هم توسط دو مقدونی شکل می‌گرفت و تبدیل به یک حمامه تاریخی می‌شد.

ب) حکیم قرآنی، اولاً: کتاب الهی را به مردم تعلیم می‌دهد (کما ارسلنا فیکم رسولا منکم یتلوا علیکم ایاتا و بیزکیم و یعلمکم الكتاب و الحكمة). بر اساس آیات قرآن محتوای حکمت قرآنی شامل دو بخش نظری و عملی است؛ یعنی شامل مباحث دانش، بینش، آموزش اخلاق و فقه (علم به حلال و حرام) می‌شود. آیات ۳۹-۲۲ سوره اسراء همگی موضوع حکمت قرآن هستند. اما حکیم فلسفی، تکوین الهی را بررسی می‌کند. محتوای فلسفه ارسطوی شامل مباحث نظری است و موضوع آن از قرن نوزدهم «موجود بما هو موجود» شد و به مسائلی از قبیل خدا، عالم هستی، تجرد روح، بقای روح و... می‌پردازد (بریه، ۱۳۸۴، ص ۱۴۶/ شریف، ۱۳۸۹، ج ۱، ص ۱۹۵). ثانیاً: حکیمان الهی

پرندگان یعنی ورآجی است (تحلیل‌های دومین، کتاب I، فصل ۲۲، گ ۸۳a. سطر ۳۴. به نقل از: ارسطو، ۱۳۸۴، ص ۴۰).

نظیر لقمان، یوسف، سلیمان، پیامبر اسلام<sup>۱</sup> و نیز شاگرد حضرت پیامبر، علی<sup>۲</sup> همواره در طول تاریخ سخنان پر مغز و روشی داشتند. اما سخنان برخی بزرگان فلسفه این چنین نبود؛ لذا فیلسوفان بعدی در صحت سخنان آنان یا نقل اقوال آنان اتفاق رأی نداشتند (بریه، ۱۳۸۴، صص ۵۰، ۱۱۴ و ۱۱۷/شریف، ۱۳۸۹، ج ۱، ص ۱۱۰). دلیل آن این است که سخنان حکیمان از منشأ نور الهی است؛ آنان به بصیرت رسیده و حکمت حقیقی را- نه حکمت نظری صرف و حکمت عملی صرف و یا ترکیبی از آن دو بلکه از آن دو گذر کرده‌اند- یافته‌اند؛ اما سخن فلاسفه برخاسته از عقل مخلوط از وهم و هوی است؛ مانند اعتماد صد در صدی به اقوال ارسطو در طول قرون وسطی (بیش از ده قرن) در موضوعات علمی مانند غایت فلسفه، مفهوم وجود،<sup>۱</sup> کیهان‌شناسی<sup>۲</sup> ... «قول ارسطو چنان حجت بود که هر وقت توماس آکویناس می‌خواست دلیلی بیاورد، می‌گفت: «فیلسوف» (مگی، ۱۳۷۲، ص ۵۷). یا موردی که «فلاطون در کتاب جمهوریت در نظریه "حاکمان فیلسوف و فیلسوفان حاکم" برای این طبقه کمونیسم جنسی را پیشنهاد کرده است» (مطهری، ۱۳۸۶، ص ۲۸۶).

۱۳۷

## پیش‌بینی

کتاب  
قرآنی  
و فلسفه ارسطوی

ج) حکیم قرآن در زندگی خود مصون از خطای علمی و عملی - دست کم در حوزه تبلیغ دین - است: «قرنت الحکمة بالحصمة» (تمیمی آمدی، ۱۳۶۶، ص ۵۹)؛ زیرا علم او متقن و از هرگونه شباه علمی به دور است. همچنین عمل او از شهوت و غضب مبراست. البته موضوع «عصمت» تشکیکی است و قطعاً مراتب دارد. مطلق آن مربوط به معصوم اصطلاحی و مادون آن به غیر معصوم تعلق می‌گیرد؛ چنان‌که خداوند در سوره یوسف اعطای حکمت را به محسینین بیان داشته است. علامه طباطبائی می‌گوید: خداوند به لقمان حکمت داد و عصمت ارزانی داشت (طباطبائی، ۱۴۱۷، ج ۱۶، ص ۳۲۲). لذا حکیمان نسبت به موضوعاتی از قبیل نصایح لقمان حکیم به فرزند خود، مخالفتی با یکدیگر ندارند. اما در فلسفه به دلیل محدودیت قوا و توانایی انسان، خطای علمی وجود دارد و لذا گاهی شاگردان با استادان آرای مخالف دارند. در بخش رفتاری امکان رفتار غلط

۱. ارسطو در مفهوم وجود، خلط مفهوم و مصدق می‌کرد (ر.ک: کاپلستون، ۱۳۶۸، ج ۱، ص ۳۳۵).

۲. ارسطو زمین را مرکز عالم می‌دانست.

وجود دارد؛ کما اینکه بنا بر نقل دیوگنش لائزرس ارسطویی که قولش بیش از ده قرن حجت بود، با خوردن شوکران دست به خودکشی زد (دوران، ۱۳۷۰، ص ۹۰).

د) حکیم قرآنی از نظر ویژگی اخلاقی اشخاصی پاکسیرت، متواضع، صدیق و با تقوی و از نظر علمی «صاحب علم اليقین، عین اليقين و حق اليقين است» (حسن زاده آملی، ۱۳۸۱، ص ۱۱۸). درخواست ابراهیم<sup>۲۶</sup> برای دیدن معاد عبور از علم اليقین به حق اليقین و مطهر محیی و ممیت بود (جوادی آملی، ۱۳۸۶، ج ۱۲، ص ۳۱). از نظر ارسطو حکیم عزیزترین فرد انسان نزد خدایان است. چنین مردی خوشبخت‌ترین افراد است (ارسطاطالیس، ۱۳۸۱، ج ۲، ص ۱۱۷۹).

در اینجا بعضی مصادیق حکیمان در قرآن بیان می‌گردد. آنها عبارت‌اند از:

۱) رسولان الهی: «رَبَّنَا وَابْعَثْتَ فِيهِمْ رَسُولًا مِّنْهُمْ يَتَلَوَّ عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَيَعْلَمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحَكْمَةَ وَيَزْكِيهِمْ أَنْكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ» (بقره: ۱۲۹). بعضی مفسران قرآن (انوار درخشان؛ احسن الحديث، تفسیر هدایت، الجوهر الشفیع، زبدۃ الفتاویں، انوار تنزیل و...) منظور از حکمت در آیه شریفه را اخلاق فاضله دانسته‌اند و بعضی اقدام‌های علمی رسول اکرم<sup>۲۷</sup> در بیان احکام و معارف را از مصادیق تعلیم کتاب و حکمت و اقدام‌های عملی پیامبر که سبب تطهیر جامعه اسلامی از آلودگی‌ها و رذایل می‌شود، از مصادیق تزریکه دانسته‌اند (جوادی آملی، ۱۳۸۴، ج ۷، ص ۸۱).

۲) عباد صالح: «وَلَمَا بَلَغَ أَشْدَهُ أَتِينَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَكَذَلِكَ نَجَزَى الْمُحْسِنِينَ» (یوسف: ۲۲). اعطای حکمت به بندهان صالح، مصدق اتفاقی الهی است. «مؤمنان بر اثر بھرمندی از ایمان و عمل صالح از حکمت بھرمندند» (جوادی آملی، ۱۳۷۹، ج ۲، ص ۵۱۶). اما دلیل اینکه چرا خداوند جزای عمل صالح را حکمت قرار داده است، ممکن است غایت حکمت عملی باشد؛ زیرا غایت حکمت عملی به معنای وصول به سعادت دنیوی (در تدبیر منزل و مدن) و اخروی است.

۸) حکیم قرآنی با مردم و در میان جامعه زندگی می‌کند و به حل مشکلات مردم اهتمام دارد؛ لذا در پذیرش مسئولیت‌های اجتماعی، کرسی قضاؤت، سیاسی و حکومت مخالفتی ندارد. حضرات داود و سلیمان نمونه‌هایی از حکیمان قرآنی‌اند که به مسائل

سیاسی و قضاوت بین مردم و حل مشکلات آنها به طور عملی رسیدگی کردند (انیاء: ۷۸ ص: ۲۶). در صورتی که حکیم ارسطوی غالبًا نه زیست اجتماعی دارد و نه مسئولیت اجتماعی می‌پذیرد. ارسطو با اینکه در دستگاه حکومت اسکندر وارد شد و معلم و شوهر خواهر وی گشت، مسئولیت اجتماعی نپذیرفت. محافظه کار بود، حتی به وضع عامه مردم و حتی طبقه بازرگانان بی توجهی می‌کرد (دورانت، ۱۳۷۰، ص: ۷۷). البته ممکن است به طور نظری در این بخش مانند فرانسیس بیکن، اسپیوژا و.. رساله مستقل در باب سیاست نوشته یا سخن گفت، ولی در عمل وارد نشد.

۹. کسب حکمت قرآنی، پاداشی از سوی خداوند در قبال ایمان و اعمال صالح با اخلاص برای مؤمنان است: «و لِمَا بَلَغَ أَشْدَهُ اتِّيَّاهٍ حَكْمًا وَ عَلَمًا وَ كَذَلِكَ نِجْزِيَ الْمُحْسِنِينَ» (یوسف: ۲۲) و چون حکمت قرآنی اعطایی خداوند است، ارزش ذاتی و نفسی دارد؛ اما در کسب فلسفه ارسطوی، چیزی جزء قوه تعقل شرط نبود. همت وی در تعلیم فنی مشتاقان، تلاش و کوشش ذهنی اشخاص برای کسب شناخت بود.

۱۰. حکمت قرآنی بی‌واسطه و شهودی است. در قالب‌های اعطای ذهن تیزبین و استدلال‌گر، شهود، و وحی است. با توجه به این منشأ هر سه یکی است. بنابراین در محتوای آن احکام متضاد راه ندارند؛ زیرا از علم مطلق سر چشمه گرفته است. اما حکمت فلسفی اکتسابی، تحصیلی و از طریق عقل به وسیله برهان یا از راه دل<sup>۱</sup> است و لذا امکان صدور احکام متناقض از سوی یک فرد و نسبت به آرای دیگران وجود دارد.

۱۱. حکمت قرآنی از نظر محتوا دارای ویژگی‌هایی است که حکمت ارسطوی فاقد آن است:

الف) منشأ صدور مفاهیم حکمت قرآنی، خداوند است که آنها را به برگزیدگان خود القا می‌کند؛ اما منشأ صدور مفاهیم فلسفی ذهن، طبیعت و جامعه است. ارسطو مفاهیم و اصول کلی هر دانشی را باید از راه استقراب به دست آورد (توبیکا، کتاب VIII،

۱. غزالی در کتاب تهافت الفلاسفه سخت بر فیلسوفان مسلمان انتقاد کرده و راه دسیدن به حقیقت را مشرب عرفانی می‌داند. در مقابل ابن رشد در فصل المقال .. از فلسفه دفاع کرد (ر.ک: شریف، ۱۳۸۹، ص: ۷۷۴ و ۷۷۷).

فصل ۱، گ ۱۵۶a، سطرهای ۴-۷ به نقل از: ارسسطو، ۱۳۸۴، ص ۴۳). بنابراین مفاهیمی که فیلسفان در آثار خود به کار می‌برند، مانند تقدیر و عدل و نفس و خدا، از معانی رایج در بین عامه و آرای شایع در جامعه اقتباس شده است (بریه، ۱۳۸۴، ص ۵).

ب) محتوای حکمت قرآن مستحکم و غیرقابل تغییر و باقی است؛ ولی محتوای فلسفه ارسسطوی در برخی بخش‌ها مانند حکمت طبیعی یکسره باطل شده- مانند زمین مرکزی- و در فلسفه اولی هم بر آرای او مخالفات بسیار وارد است، حتی گفته‌اند ارسسطو مدت چندین قرن سبب رکود علم و مانع ترقی آن گردیده است (فروغی، ۱۳۶۷، ج ۱، ص ۶۵)؛ زیرا عقل از ادارک همه حقایق امور عالم هستی قاصر است؛ از این‌رو عقل چراغ است نه «راه مستقیم» و به نیروی هدایت خداوند و انبیا نیاز دارد تا در شناختش محکم و ماندگار باشد. حکیم قرآنی این امداد و فضل الهی را با خود به همراه دارد.

ج) مسائل حکمت قرآنی شامل امور حقیقی مانند وجود خدا، توحید، امتناع شریک برای خدا و... و امور اعتباری مانند احکام فقهی حلال و حرام الهی، وجوب تفکه در دین، امام‌شناسی و...، مواضع اخلاقی مانند «إذا رأيتم الربيع فاذكروا النشور» و احکام حقوقی مانند رعایت عدالت در وضع قوانین و نفی ظلم، لزوم پرداخت ارث و... می‌شود؛ ولی مسائل حکمت فلسفی صرفاً امور حقیقی مانند بود و نبود هستی عالم، وجود خالق و... می‌شود. از همین جهت نزد ارسسطو حکمت عملی اخسن است: دانش‌های نظری معتبرتر از دانش‌های سازنده‌اند (ر.ک: ارسسطو، ۱۳۸۴/کتاب یکم الفای بزرگ، ۹۸۲a، ص ۶). از نظر قرآن اگرچه امور اعتباری نسبت به امور تکوینی اخسن است، آخسیت آن مطلق نیست، بلکه اگر حکمت نظری منجر به حکمت عملی نشود، اساساً حکمت نیست؛ لذا خداوند اعطای حکمت به لقمان را کنار دستور به شگرگزاری بیان داشته است: «وَ لَقَدْ أَتَيْنَا لِقْمَانَ الْحِكْمَةَ أَنْ اشْكُرْ لِلَّهِ وَ مَنْ يَشْكُرْ لِنَفْسِهِ وَ مَنْ كَفَرْ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ حَمِيدٌ» (لقمان: ۱۲).

د) احکام حکمت قرآنی، برخی بدیهی و برخی فراغل یا فوق عقل‌اند. احکام شرعی تابع مصالح و مفاسد واقعی است، متهی عقل آدمی برخی را درک نمی‌کند و نیاز به بیان شارع دارد؛ اما حکمت فلسفی گاه بدیهی و اغلب غیربدیهی است. نشانه آن

وجود اختلاف آرای فلاسفه است.<sup>۱</sup> دلیل این امر تطور اندیشه فلسفی بر مبنای تکامل عقل انسانی است (بریه، ۱۳۸۴، صص ۲۱ و ۲۴).

۱۲. مخاطب حکمت قرآنی، همه مردم‌اند، زیرا قصد علنی کردن، اشاعه و گسترش تعالیم و نظرات است؛ ولی در فلسفه ارسطویی اشخاص خاصی از مردم مخاطب هستند. ارسطو می‌گوید: برای شناخت و فهم فلسفی انسان باید نیک‌سرشت باشد... کسانی که چنین سرشنته شده‌اند، توان چنین کاری را دارند، زیرا درباره آنچه به ایشان عرضه می‌شود، با احساس مهر یا نفرت به درستی داوری می‌کنند (توپیکا، کتاب VII، فصل ۱۶۳b، سطر ۱۰-۱۶، به نقل از: ارسطو، ۱۲۸۴، ص ۴۲). البته ممکن است قصد دیگر نیز در کار باشد و آن اخفای نظرات فلاسفه باشد تا در نتیجه شک عمومی نسبت به آنها و حساسیت‌زا نباشد. فارابی طرفدار تعلیم خواص بود و عقیده داشت که باید حکمت را در اختیار عوام انسان گذاشت و لذا سبک نگارش او ایجاز بود (شریف، ۱۳۸۹، ج ۱، ص ۶۴۳). گرچه امروزه از این موضع ارسطو عدول صورت گرفته و حتی کتاب‌هایی مربوط به سطح‌بندی آن و متناسب با احوالات مخاطبان نوشته شده است.

۱۴۱

## پیش‌

۱۵  
قرآنی و فلسفه ارسطوی

۱۳. حکیم قرآنی چون مخاطبیش همه مردم‌اند، روش یکسانی در انتقال مطالب ندارد. برای ایجاد تصدیق در مطالب خود از برهان، خطابه و جدال احسن استفاده می‌کند. نقل مشهور است که دو نفر از حضرت علی<sup>ؑ</sup> در مورد قدرت خداوند، از سؤالات به اصطلاح معماًی قدرت پرسیدند. علی<sup>ؑ</sup> به هر شخص یک جواب جداگانه (جواب جدلی و برهانی) دادند. ولی فیلسوف ارسطویی از روش برهانی بهره می‌برد. فارابی فیلسوف مسلمان که تأثیر کمتری از روش ارسطویی برده است، علوم قیاسی را چنین تقسیم‌بندی می‌کند: فلسفه نظری و فلسفه عامی. در فلسفه نظری از روش برهانی استفاده می‌شود و در فلسفه عامی که برای عموم مردم است، از جدل، سفسطه، خطابه

۱. فلسفه پارمنیوس مانند شاگردش زنون بازتابی علیه فلسفه هر/کلیسیس بود. گروگیاس معتقد بود هیچ چیز وجود ندارد و اگر وجود داشته باشد، شناختنی نیست. همچنین محمد بن ذکریای رازی برای عقل ارزش فوق العاده ای بود و به همین دلیل مخالف نبوت بود؛ بر عکس آن/بن سینا بر ضرورت نبوت تأکید دارد (ر.ک: شریف، ۱۳۸۹، ج ۱، صص ۱۱۲، ۱۲۵، ۶۱۹ و ۷۰۸).

و شعر استفاده می شود (فاربی، ۱۹۷۰، ص ۱۵۱-۱۵۲). با این وصف علوم قیاسی به پنج دسته تقسیم می شوند: برهان (فلسفه)، جدل، سفسطه، خطابه و شعر (همو، ۱۴۰۸، ج ۱، صص ۱۱-۱۲ و ۳۰۷ و ۱۹۹۶ «الف»، ص ۴۳).

۱۴. حکیم قرآنی در انتقال حکمت، تزکیه را بر تعلیم مقدم می دارد: «بِزَكِيهِ وَ يَعْلَمُهُمُ الْكِتَابَ وَ الْحِكْمَةَ» (جمعه: ۲)؛ زیرا علت غایی مقدم بر معلول است، گرچه ممکن است در مقام دعا (حضرت ابراهیم) ترکیه را مؤخر از حکمت بیان دارد: «رَبَّنَا وَ ابْعَثْنَا فِيهِمْ رَسُولاً مِّنْهُمْ يَتَلَوَّ عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ وَ يَعْلَمُهُمُ الْكِتَابَ وَ الْحِكْمَةَ وَ يَزْكِيهِمْ أَنْكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ» (بقره: ۱۲۹)؛ زیرا در مقام تحقق اول علم و بعد ترکیه صورت می گیرد. پیامد این تقدم جلوگیری از لجام‌گسیختگی در استفاده از بی‌حد و حصر از علم است.

۱۵. در حکمت قرآنی به دلیل اینکه شامل دو بخش نظری و عملی است، دارای دو ملاک به ترتیب معرفت و تقواست؛ حال آنکه معیار فضیلت در فلسفه فقط معرفت است.

۱۶. حکمت قرآنی خیر کثیر است (کمیت ارزش): «وَ مِنْ يَوْتَى الْحِكْمَةَ فَقَدْ أَوْتَى خَيْرًا كَثِيرًا» (بقره: ۲۶۹). ممکن است منظور از «خیر کثیر» این باشد که «خیر» در نفس رسوخ پیدا می کند و عوامل غفلت از نفس ریشه کن می شود. در این صورت خیر آن ابدی است؛ اما حکمت فلسفی ممکن است موجب ضلالت گردد: «أَ فَرِيتَ مِنْ اتَّخَذْتَ  
اللهُ هُوا وَ اضْلَلَ اللَّهَ عَلَى عِلْمٍ» (جاثیه: ۲۲).

۱۷. جایگاه حکمت قرآنی قلب، دل و روان حکیم است؛ ولی حکمت فلسفی در ذهن و جزء محفوظات فیلسوف است. یکی علم حضوری مصون از خطأ و دیگری علم حصولی غیر مصون از خطأ است.

۱۸. کاربرد حکمت قرآنی تنها ابزاری برای کشف حقایق عالم هستی نیست، بلکه عمل بر وفق آن است: «غَایَةُ الْعِلْمِ حُسْنُ الْعَمَلِ» است؛ در صورتی که فلسفه ارسطوی توسط آگوستین و توماس آکوئیناس برای توجیه عقلانی الهیات مسیحی بود. لذا حرف ارسطو حیثت بود و اگر کسی نظری مخالف رأی ارسطو اظهار می کرد، کفر محسوب می شد (فروغی، ۱۳۶۷، ج ۱، ص ۱۱۰). راموس فرانسوی چون رساله بر رده ارسطو نوشته

بود، اول کتابش را آتش زدند و عاقبت در قتل عام پروتستان‌ها در پاریس سال ۱۵۷۲ به قتل رسید (همان، ۱۳۲).

۱۹. حکمت قرآنی در تمام مسائل مربوط به هدایت انسان مطرح است؛ اما ارسسطو اگرچه کتاب‌های زیادی با واسطه یا بدون واسطه در موضوعات گوناگونی نوشته است و برخی آن را در حدود چهارصد یا هزاران کتاب نوشته‌اند، فقط قسمتی از آن به دست ما رسیده است و از آن مقدار که اطلاع داریم، منحصر به کتاب ارغون حاوی مباحثات منطقی، خطابه و... و کتب فلسفی به معنای اخص (اخلاق، سیاست و مابعد الطیعه) بوده است (فروغی، ۱۳۷۰، ج۱، ص۱۱۶).

## ج) نشانه حکمت قرآنی

از آنجاکه حکمت قرآنی در هم تنیدگی دارد، نشانه‌های وجودی حکمت قرآنی در اندیشه و عمل بروز کرده و متنوع‌اند. برخی آیات و روایات نشانه‌های آن را ذکر داشته است. نشانه‌های حاکی از منش حکیم در اندیشه، عمل و برخی حاکی از کنش حکیم‌اند که فی الجمله عبارت‌اند از:

### ۱. فهم عمیق

علیؑ فرمودند: «بِالْعُقْلِ اسْتُخْرَجَ غُورُ الْحِكْمَةِ وَبِالْحِكْمَةِ اسْتُخْرَجَ غُورُ الْعُقْلِ: بَا عَقْلِ رِيشِه حِكْمَتِ وَ بَا حِكْمَتِ رِيشِه عَقْلِ اسْتُخْرَاجَ مَى شَوَّد» (کلینی، ۱۳۶۲، ج۱، ص۱۰). در این حدیث دور منطقی نیست؛ چون برای هر یک از عقل عملی و حکمت نظری مراتبی است؛ هر یک از این دو در خروج دیگری از قوه به فعل مؤثر خواهد بود؛ یعنی هم با عقل عملی، درجات حکمت نظری یکی پس از دیگری تحقق پیدا می‌کند و هم با حکمت نظری، مراتب عقل عملی یکی بعد از دیگری بروز می‌نماید؛ بنابراین آن دو در تعاضد یکدیگرند. قرآن مجید در آیات خود، ارتباط اندیشه و عمل را بیان داشته است. در سوره لقمان شناخت حقایق هستی و همچنین فهم دقیق آنها در بخش اندیشه

(نظام مندی عالم و عدم شرك) و در بخش عمل شناخت وظایف فردی و اجتماعی (عدم ریا، عدم پیروی کورکرانه، تکر نورزیدن، هدفمندی زندگی و روحیه برادری و تعامل با مردم) بین شده است (القمان: ۱۳-۱۹). همچنین امام باقر<sup>ع</sup> فرموند: «من عمل بما یعلم، علّمه الله مالم یعلم» (مجلسی، ۱۴۰۳، ج ۷۵، ص ۱۸۹). البته این بیان به معنای فهم نامحدود عقل نظری بشر نیست، بلکه فهم عقل نظری بشر در برخی موضوعات محدود است. فهم بشر از شناخت ذات الهی محدود است؛ از این‌رو ژرفنگری در ذات خدا ممنوع گشت (نهج البلاغه فیض الاسلام، خ ۹۰). البته نهی آن ارشادی است نه مولوی.

## ۲. خوف و خشیت از خداوند

پیامبر اکرم<sup>ص</sup> فرمود: «رَأْسُ الْحُكْمَةِ مَخَافَةُ اللهِ عَزَّوجَلٍ: خَوْفُ ازْ خَدَا مَحْصُولٌ وَجُودُ حَكْمَتِ اسْتٌ» (شیخ صدوق، ۱۴۰۴، ج ۴، ص ۳۷۶). صرف نظر از نفسانی یا عقلانی بودن آن خود نیز مولود معرفت (رأْسُ الْحُكْمَةِ مَعْرَفَةُ اللهِ عَزَّوجَلٍ) است. خوف در حدیث بالا خوف عقلی است؛ زیرا خوف عقلی اولاً والاًتر از خوف نفسانی (خوف بردگان) است. خوف عقلی اشتداد علم دارد و با خشیت همراه است. علماً ممکن است از چیزی خوف داشته باشد، ولی فقط خشیت از خداوند دارند: «إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهُ مِنْ عَبَادِهِ الْعَلَمَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ» (فاطر: ۲۸). بنابراین خشیت منحصر در خداست (لا يخسرون أحداً إِلَّا الله). نتیجه خشیت، محبت به خداوند و تقید به طاعت الله و دوری از گناه است. علی<sup>ع</sup> فرمود: «رَأْسُ الْحُكْمَةِ لِزُومُ الْحَقِّ وَ طَاعَةُ الْمَحْقِ». تفاوت خوف و خشیت در مبدأ اثر بودن است. «در خشیت امکان مؤثّری جز خدای سبحان نیست. برخلاف خوف که «صرف ترتیب اثر عملی» است و از اعتقاد به استقلال در تأثیر نشئت نمی‌گیرد؛ مثل اینکه انسان از گزنده می‌ترسد و از آن فاصله می‌گیرد و مثل اینکه پیامبر<sup>ص</sup> پس از عهدی که با مشرکان بستند، از عدم وفات آنان خوف داشتند» (جوادی آملی، ۱۳۸۵، ج ۳، ص ۴۶۰).

ثانیاً قرآن مجید دو باغ بهشت برای آن توصیف می‌کند (الرحمن: ۴۶). نوشته‌اند:

خوف عقلی از خداوند می‌تواند مشمول «ولمن خاف مقام ربِ جَنَّان» و مندرج در «و آماً من خاف مقام ربِه و نَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهُوَى فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى» است (جوادی آملی، ۱۳۸۷، ج، ۵، ص ۴۶۰ و ۴۷۹، ۱۳۷۹، ج، ۲، ص ۴۹۴).

### ۳. نرم‌خوبی

رفتار و گفتار نرم نهایت حکمت است: «رَأْسُ الْحُكْمَةِ مَدارَةُ النَّاسِ» (تمیمی آمدی، ۱۳۷۷، ص ۴۶۶). نرم خوبی رحمت ویژه الهی است که در رفتار پیامبر اسلام تجلی داشت: «لو كنْت فظا غليظ القلب لانفضوا من حولك» و به همین وسیله مردم را دعوت به حق کرد؛ زیرا انسان اسیر مهربانی است. پیامبر اسلام نرم‌خوبی را نصف ایمان دانسته است (کلینی، ۱۳۶۱، ج، ۲، ص ۱۱۷). خداوند به موسی و هارون فرمود: «فَقُولَا لَهُ قَوْلًا لِيَنَا». شاید گفتار نرم شما سبب تذکر و بیداری فرعون گردد: «لعله يتذکر أو يخشى».

۱۴۵

پیش  
تیز

ا  
ر  
ز  
ر  
ق  
آ  
و  
فلسفه ارسسطوی

### ۴. رفاقت

رفق ضد خشونت و به معنای ملایمت در رفتار است (فراهیدی، [بی‌تا]، ج، ۵، ص ۱۴۹). با توجه به ذکر «رفق» و «مدارس» در یک حدیث میان آن دو فرق است. ممکن است ملایمت یک مرحله پایین‌تر از نرم خوبی باشد. «جمال الحکمة الرفق و حسن المداراة»؛ یعنی زینت حکمت دو ملایمت رفتار است (تمیمی آمدی، ۱۳۷۷، ص ۴۴۵). مرحوم نراقی نوشته است: گاهی بین رفق و مدارات می‌توان تفاوتی قائل شد به اعتبار اینکه در مدارات تحمل آزار مردم است و در رفق نیست (نراقی، ۱۳۷۷، ج، ۱، ص ۳۷۲)؛ اما از نظر امام خمینی ظاهراً هر دو یکی است: بالجمله رفق و مدارات در پیشرفت مقاصد، از هر چیز مؤثرتر است و چنانچه در مقاصد دنیاگی چنین است، در مقاصد دینی از قبیل ارشاد و هدایت مردم رفق و مدارات از مهمات است که بدون آن، این مقصد شریف عملی نخواهد شد (امام خمینی، ۱۳۷۷، ص ۳۱۶).

## ۵. شکرگزاری

یکی از وظایف انسان به لحاظ عقلی، شرعی و اخلاقی، شکر منعم است. منظور از شکر، با توجه به تقابل آن با کفر (نمای: ۴۰) بجا مصرف کردن است. بجا مصرف کردن نیازمند شناخت و عمل جوارحی است. حکیم قرآنی هم فهمش دقیق و عملش متقن است؛ ازاین رو خداوند به لقمان دستور «شکر» را داده است. برخی نوشته‌اند: پس حکمت دادن به لقمان وی را وادار کرد این مراحل را در شکر طی کند و درحقیقت حکمت دادن به او مستلزم امر به شکر نیز هست (طباطبایی، ۱۴۱۷، ج ۱۶، ص ۲۱۵). همچنین نوشته‌اند: یکی از بارزترین مظاهر حکمت، شکرگزاری خدای سبحان است و اگر کسی به مقام شکرگزاری نایل آید، از منظر این تحلیل فی الجمله - نه بالجمله - حکیم است (جوادی‌آملی، ۱۳۸۴، ج ۷، ص ۵۴۹).

## ۶. سخنان اندک و دقیق

علی<sup>ؑ</sup> فرمود: «الحكمة شجرةٌ تُنبتُ في القلب و تثمر على اللسان» (تمیمی آمدی، ۱۳۶۶، ۵۹). در این حدیث به نقطه آغازین تأثیر حکمت، یعنی نزول حکمت بر قلب خائف و ظهور آن بر زبان اشاره شده است. علی<sup>ؑ</sup> در مورد جاری شدن حکمت بر «لسان» و عمل فرمودند: «کسب الحکمة إجمال النطق و استعمال الرفق» (همان، ص ۲۱). منظور از «اجمال النطق» یعنی کلام محکم و دقیق به دور از زیاده‌گویی است. کلام نشانه حکمت و شخصیت می‌شود، همان‌طور که فرمود: «المرء مخبوء تحت لسانه». همچنین فرمود: «فتجلی لهم سبحانه في كتابه من غير ان يكونوا راووه» خدای سبحان در کتاب خود بی‌آنکه او را بنگرند، خود را به بندگان شناساند و (نهج‌البلاغه، خ ۱۴۷-۱۴۸).

بسم الله الرحمن الرحيم

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

## ۷. عفت

عفت یکی از اصول اخلاق فاضله است. حضرت یوسف<sup>ؑ</sup> در جوانی و اوج غریزه جنسی از آزمون سربلند بیرون آمد. حکمت موجب تسلط بر قوه شهویه می-

گردد. در روایات آمده است: حکمت خواهش‌های حیوانی را تعديل می‌کند: «کلما قویت الحکمة ضفت الشهوة» (همان، خ ۶۲). همچنین «حرام على كل عقل مغلول بالشهوة أن ينتفع بالحكمة: هر عقلی که در شهوت غوطه‌ور است، انتفاع حکمت بر او حرام است» (همان، خ ۶۵).

#### ۸. اعتدال داشتن

علی فرمودند: «ليس بعاقل من انزعج من قول الزور فيه و لا بحکيم من رضى بثناء الجاهل عليه» (کلینی، ۱۳۶۶، ج ۱، ص ۵۱). انسان حکیم نه از مدح گزارف‌گویانه جاهلان خشنود می‌شود و نه از قدح ناروای باطل جویان غمگین می‌شود. حکیم علاوه بر اعتدال در رفتار به آن نیز سفارش می‌کند؛ چنان‌که جناب لقمان فرمودند: «و اقصد فى مشيك» (لقمان: ۱۸). قصد در هر چیز به معنای حد اعتدال در آن (فخر رازی، ۱۴۲۰، ج ۲۵، ص ۱۲۲/۱۸). طبرسی، ۱۳۷۲، ج ۸، ص ۵۰۰/طباطبایی، ۱۴۱۷، ج ۱۶، ص ۲۱۹. خداوند حکیم در خلقت (الذی خلق فسوی) و تشریع به اعتدال رفتار کرده است: «و الذين اذا انفقوا لم يسرفوا و لم يقتروا و كان بين ذلك قواماً كسانی که وقتی بخشنود می‌کنند، اسراف نمی‌کند و خست نمی‌ورزنند» (فرقان: ۶۷).

#### نتیجه‌گیری

در بررسی تطبیقی بین دو حکمت قرآنی و حکمت ارسطویی نتایج ذیل به دست آمده است:

۱. تطبیق حکمت قرآن بر فلسفه ارسطویی کار ناصوابی است که از سوی بعضی فیلسوفان مسلمان صورت گرفته است. تأثیر فلسفه ارسطویی بر فیلسوفان مسلمانی که بیشتر مباحث فلسفی خود را اختصاص به حکمت نظری یا حکمت عملی داده‌اند نیز تأثیری ناپسرا بوده است.
۲. حکمت قرآنی در موضوعاتی از قبیل موضوع تعالیم، مخاطب، غایت، روش و...

با فلسفه ارسطویی تفاوت بنیادین دارند. همچنین از نظر از مسائل مطرح در آن، اعم از حکمت فلسفی است.

۳. حکمت قرآنی از مصادیق انفاق الهی به بعضی انسان‌های با ویژگی‌های خاص است. و از طریق تعلیم و تحصیل مدرسی به دست نمی‌آید.

۴. حکمت قرآنی نه تنها ترکیبی از حکمت نظری و عملی است، بلکه بین آنها هماهنگی در اندیشه و عمل است.

۵. حکمت عملی در حکمت قرآنی آخسَ مطلق نیست، بلکه از حیث امور اعتباری آخسَ است؛ ولی از حیث نافع‌بودن حکمت، معیار سنجش است.

۶. در حکمت قرآنی، خداوند اصل وجود، منشأ موجودات، مدبر و منحصرًا یکی بیش نیست.

۷. حکیم قرآنی حتماً موحد است؛ ولی در فلسفه ارسطویی حتمیت نیست، چنان‌که از ظاهر عبارات کتاب نیکوما خس در مورد ارسطو به دست آمد.

۸. محتوای حکمت قرآنی ثابت و همیشگی است و با گذشت زمان وثاقت خود را از دست نداده است.

۹. در حکمت قرآنی بین حکمت نظری و حکمت عملی هماهنگی تام وجود دارد.

پروشکوه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی

## منابع و مأخذ

\* قرآن.

١. ابن شعبه حرانی؛ تحف العقول عن آل الرسول؛ چ ٢، قم: جامعه مدرسین، ١٤٠٤ق.
٢. ابن فارس، احمد بن فارس؛ معجم مقاييس اللغة؛ تحقيق عبدالسلام محمد هارون؛ قم: مكتب الاعلام الاسلامي، ١٤٠٤ق.
٣. ابن منظور، محمد بن مكرم؛ لسان العرب؛ قم: نشر ادب الحوزه، ١٤٠٥ق.
٤. ابوالوليد محمد بن رشد، فصل المقال و تقرير ما بين الشريعة و الحكمة من الاتصال؛ تهران: انتشارات امير كبير، ١٣٧٦.
٥. ارسسطو؛ متأفيزيك ارسسطو؛ ترجمه شرف الدين خراساني؛ چ ٣، تهران: انتشارات حکمت، ١٣٨٤.
٦. ارساطاپالیس؛ اخلاق نیکوماخص؛ ترجمه سید ابوالقاسم پورحسینی؛ چ ٢، تهران: انتشارات دانشگاه، ١٣٨١.
٧. امام خمینی (موسوی)، روح الله؛ شرح حدیث جنود عقل و جهل؛ چ ١، تهران: مؤسسه تنظیم و نشر آثار امام خمینی، ١٣٧٧.
٨. بربیه، امیل؛ تاریخ فلسفه در دوره یونانی؛ ترجمه علی مراد داودی؛ چ ٢، تهران: انتشارات دانشگاه تهران، ١٣٨٤.
٩. مگی، بربیان؛ فلاسفه بزرگ؛ ترجمه عزت الله فولادوند؛ چ ١، تهران: انتشارات خوارزمی، ١٣٧٢.
١٠. تمیمی آمدی، عبدالواحد محمد؛ غررالحكم و دررالکلم؛ قم: انتشارات دفتر

- تبليغات قم، ۱۳۶۶.
۱۱. دورانت، ويل؛ **تاریخ فلسفه**؛ ترجمه عباس زرباب؛ ج ۹، تهران: سازمان انتشارات و آموزش انقلاب اسلامی، ۱۳۷۰.
۱۲. جوادی آملی، عبدالله؛ **تسنیم**؛ ج ۲، تحقیق علی اسلامی؛ ج ۲، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۷۹.
۱۳. ———؛ **تسنیم**؛ ج ۳، تحقیق احمد قدسی؛ ج ۳، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۵ «الف».
۱۴. ———؛ **تسنیم**؛ ج ۷، تحقیق حسن واعظ محمدی؛ ج ۱، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۴.
۱۵. ———؛ **تسنیم**؛ ج ۱۲، تحقیق محمدحسین الهیزاده؛ ج ۱، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۶ «ج».
۱۶. ———؛ حق و تکلیف؛ تحقیق مصطفی خلیلی؛ ج ۲، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۵ «ب».
۱۷. ———؛ ادب و فنای مقربان: تحقیق محمد صفائی؛ ج ۱، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۷.
۱۸. ———؛ سرچشمۀ اندیشه؛ تحقیق عباس رحیمیان، ج ۳، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۶ «د».
۱۹. ———؛ رحیق مختوم؛ تحقیق حمید پارسانی؛ ج ۳، قم: انتشارات اسراء، ۱۳۸۶ «ه».
۲۰. خالد غفاری، سیدمحمد؛ فرهنگ اصطلاحات آثار شیخ اشراف؛ ج ۱، تهران: انجمن آثار و مفاخر فرهنگی، ۱۳۸۰.
۲۱. جوهری، اسماعیل بن حماد؛ الصحاح تاج اللغة و صحاح العربیه؛ تحقیق احمد عبدالغفور عطار؛ بیروت: دارالعلم للملايين، ۱۴۰۷.
۲۲. حسن‌زاده آملی، حسن؛ هزار و یک نکته؛ ج ۵، تهران: رجا، ۱۳۶۵.
۲۳. حسینی همدانی، سیدمحمد؛ انسوار درخشان؛ ج ۲، تهران: کتابفروشی لطفی،

۱۴۰۴ق.

۲۴. شیخ صدوق، ابو جعفر محمد بن علی بن حسین بن بابویه قمی؛ من لا يحضره الفقيه؛ چ ۲، قم؛ نشر جامعه مدرسین، ۱۴۰۴ق.

۲۵. راغب اصفهانی، حسین بن محمد؛ المفردات فی غریب القرآن؛ چ ۱، بیروت دارالقلم، ۱۴۱۲ق.

۲۶. صدرالدین شیرازی، محمد بن ابراهیم؛ مبدأ و معاد؛ مرکز تحقیقات کامپیوتري علوم اسلامی، نرم افزار نورالحکمه (نسخه ۳).

۲۷. صفا، ذبیح الله؛ تاریخ عقول عقلی در تمدن اسلامی؛ چ ۱، چ ۴، تهران: انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۷۱.

۲۸. صلیبا، جمیل؛ فرهنگ فلسفی؛ ترجمه منوچهر صانعی دره بیدی؛ چ ۲، تهران حکمت، ۱۳۸۱.

۲۹. فارابی، ابو نصر؛ منطیقات فارابی؛ قم: انتشارات آیت الله مرعشی نجفی، ۱۴۰۸ق.

۳۰. ——؛ تحصیل السعاده در الاعمال الفلسفی؛ بیروت: دارالمناهل، ۱۴۱۳ق (الف).

۳۱. ——؛ تنبیه علی سبیل السعاده در الاعمال الفلسفی؛ مقدمه و تحقیق و تعلیق از دکتر جعفر آل یاسین؛ بیروت: دارالمناهل، ۱۴۱۳ق (ب).

۳۲. ——؛ الحروف؛ تصحیح محسن مهدی؛ بیروت: دارالمشرق، ۱۹۷۰م.

۳۳. ——؛ فصول متزعنه؛ ترجمه دکتر حسن ملکشاهی؛ تهران: انتشارات سروش، ۱۳۸۸.

۳۴. ——؛ آراء اهلالمدینه الفاضله؛ شرح علی بوملحم؛ بیروت: دار و مکتبه الهلال، ۱۹۹۵م.

۳۵. ——؛ احصاء العلوم؛ شرح علی بوملحم؛ بیروت: دار و مکتبه الهلال، ۱۹۹۶م «الف».

۳۶. ——؛ السياسه المدینه؛ شارح علی بوملحم؛ بیروت: ناشر دارو مکتبه الهلال، ۱۹۹۶م «ب».

- .۳۷. فراهیدی، خلیل بن احمد؛ کتاب العین؛ ج ۲، قم: نشر هجرت، [بی تا].
- .۳۸. فخر رازی، ابوعبدالله محمد بن عمر؛ مفاتیح الغیب؛ ج ۸ و ۴، بیروت: نشر دار احیاء التراث العربي، ۱۴۲۰ق.
- .۳۹. فروغی، محمد علی؛ سیر حکمت در اروپا، ج ۱، ج ۲، تهران: انتشارات زوار، ۱۳۶۷.
- .۴۰. فیض الاسلام اصفهانی، علینقی؛ ترجمه و شرح نهج البلاغه؛ تهران: سرای امید، بی تا.
- .۴۱. فریشی، سیدعلی اکبر؛ قاموس قرآن؛ ج ۶، تهران: دارالکتب الإسلامية، ۱۳۷۱.
- .۴۲. کاشانی ملافتح الله؛ تفسیر منهج الصادقین فی الزام المخالفین؛ تهران: کتابفروشی محمد حسن علمی، ۱۳۳۶.
- .۴۳. کاپلستون، فردیک؛ تاریخ فلسفه؛ ج ۱، ترجمه سیدجلال مجتبوی؛ ج ۲، تهران: انتشارات سروش، ۱۳۶۸.
- .۴۴. طبرسی، فضل بن حسن؛ جوامع الجامع؛ ج ۱، تهران: انتشارات دانشگاه تهران و مدیریت حوزه علمیه قم، ۱۳۷۷.
- .۴۵. —، مجمع البیان؛ ج ۳، تهران: انتشارات ناصرخسرو، ۱۳۷۲.
- .۴۶. طباطبائی، سیدمحمدحسین؛ المیزان؛ ج ۱۲ و ۱۶، قم: دفتر انتشارات اسلامی جامعه مدرسین حوزه علمیه قم، ج ۱۴۱۷ق.
- .۴۷. طریحی، فخرالدین؛ مجمع البحرين؛ ج ۳، تهران: کتابفروشی مرتضوی، ۱۳۷۵.
- .۴۸. کلینی، ابوجعفر محمد بن یعقوب؛ الکافی؛ ج ۲، تهران: نشر اسلامیه، ۱۳۶۲.
- .۴۹. مجلسی، محمدباقر؛ بحار الأنوار؛ بیروت: دارإحياء التراث العربي، ۱۴۰۳ق.
- .۵۰. مطهری، مرتضی؛ نظام حقوق زن در اسلام؛ ج ۴۵، قم: انتشارات صدر، ۱۳۸۶.
- .۵۱. شریف، میان محمد؛ تاریخ فلسفه در اسلام؛ ج ۱، تهران: مرکز نشر دانشگاهی، ۱۳۸۹.
- .۵۲. نراقی، محمدمهدی؛ جامع السعادات؛ ترجمه سیدجلال الدین مجتبوی؛ ج ۴، تهران: حکمت، ۱۳۷۷.
- .۵۳. ولفسن، هری اوسترین؛ فلسفه آبای کلیسا؛ ترجمه علی شهبازی؛ ج ۱، قم: دانشگاه ادیان و مذاهب، ۱۳۸۹.